

Sabato 8 Dicembre 2007 (5768)

- Ore 19.00 TEATRO SALVINI (p.zza Garibaldi)
Apertura Festival e saluto delle Autorità
- Ore 20.30 EX GRANAI FORTEZZA ORSINI
(via Cavour)
Inaugurazione
 - **Mostra di pittura "Stand by"** e anteprima nazionale della **video-installazione "Stand by your man"** di **Michal Blumenfeld**
a cura di Susanna Horvatovičova
Interverrà **Michal Blumenfeld**
 - **Mostra fotografica "A visa for life – Un visto per la vita"**
a cura dell'Ambasciata d'Israele in Italia

A seguire

- Degustazioni di sfratto e bollo**, offerti dal **Presidio Slow Food "La cucina dei goym nelle città del tufo"**
Interverrà Giovanna Pizzinelli (Responsabile Presidio)
- Ore 22.00 CINEMA MODERNO
(p.zza della Repubblica)
SEZIONE "IL VIAGGIO"
Ogni cosa è illuminata (Everything is illuminated)
di Liev Schreiber
(USA, 2005, pellicola, durata 106 minuti)
Ingresso libero

Domenica 9 Dicembre 2007 (5768)

- Ore 9.45 CINEMA MODERNO
SEZIONE "IL VIAGGIO"
The tree of life (L'albero della vita) di Hava Volterra
(Israele/USA, 2007, DVD, durata 82 minuti)
Ebraico con sottotitoli in italiano
Interverrà **Hava Volterra**
Ingresso libero
- Ore 11.30 CINEMA MODERNO
SEZIONE "UNA FINESTRA SU ISRAELE"
Chalutzim (Pionieri in Eretz Israel)
di Marco Cavallarin e Marco Mensa
(Italia, 2006, DVD, durata 31 minuti)
Interverrà **Marco Cavallarin**

- Ore 12.30 EX GRANAI FORTEZZA ORSINI
Degustazioni di olio e vini kasher "la piccola Gerusalemme"
Interverrà il dr. **Gadiel Polacco** esperto di kasheruth
Ingresso libero

- Ore 16.00 SINAGOGA
(vicolo Manin – traversa di via Zuccarelli)
Concerto di musiche ebraiche del Coro "Ventura"
della Comunità Ebraica di Livorno, diretto dal **M° Paolo Filidei**

Al termine del concerto, accensione della **Chanukkià**

- Ore 17.30 TEATRO SALVINI
Presentazione del libro **"Kaddish '95"**
(2007, Edizioni peQuod) di **Marco Di Porto**
Interverranno: l'**autore** e la giornalista **Lucilla Franchetti**

- Ore 18.45 CINEMA MODERNO
SEZIONE "UNA FINESTRA SU ISRAELE"
Ushpizin (Ospiti) di Gidi Dar
(Israele, 2004, DVD, durata 90 minuti)
Ebraico con sottotitoli in inglese
Ingresso libero

- Ore 20.30 CINEMA MODERNO
SEZIONE "UNA FINESTRA SU ISRAELE"
Trumpet in the wadi (Una tromba nello uadi)
di Lina e Slava Chaplin
(Israele, 2001, DVD, durata 97 minuti)
Ebraico con sottotitoli in italiano
Ingresso libero

- Ore 22.15 CINEMA MODERNO
SEZIONE "UNA FINESTRA SU ISRAELE"
Passover fever (Leylasede) di Shemi Zarhin
(Israele, 1995, DVD, durata 100 minuti)
Ebraico con sottotitoli in italiano
Ingresso libero

Lunedì 10 Dicembre 2007 (5768)

- Ore 10.30 CINEMA MODERNO
SEZIONE "PER NON DIMENTICARE"
In occasione del ventennale della morte di Primo Levi
Proiezione speciale per gli studenti e gli insegnanti
La tregua di Francesco Rosi
(Italia/Francia/Svizzera, 1996, pellicola, durata 125 minuti)
Interverrà **il regista**

ED INOLTRE....

VISITE SINAGOGA E LOCALI SOTTOSTANTI
(Vicolo Marghera - traversa via Zuccarelli)
Orario: 10.00 -12.30 / 15.00 -18.00 (chiuso il sabato)

MOSTRE

(Ex Granai Fortezza Orsini - Via Cavour 28)
Sabato sera / Domenica: 10 - 12.30 / 15.30 - 20.00
Lunedì: 10 - 12.30
Le mostre rimarranno aperte sino al 16 dicembre
Per info sugli orari dopo il 10 dicembre:
Ufficio Turistico: tel. 0564 – 61.71.11

STAND DI LIBRI DELLA LIBRERIA

"LE CITTA' INVISIBILI" di Pitigliano
(Ex Granai Fortezza Orsini – Via Cavour 28)
Sabato sera dalle 20.30
Domenica 9/12 (10 -12.30 / 15.30 – 20.00)

Per informazioni su alberghi e ristoranti

UFFICIO TURISTICO (p.zza Garibaldi)

Tel. 0564 61.71.11 (chiuso il lunedì)
(10.30 – 13.00 / 15.00 – 19.00)
infopitigliano@lamaremma.info

Il **PitiFest** nasce nel 1997 da un'idea di Michela Scomazzon Galdi, giornalista e studiosa di cinema. I soggiorni in Toscana, che frequenta da anni, le hanno dato l'occasione di prendere contatto con la comunità ebraica residente. Ha scoperto così che la cittadina toscana è chiamata "piccola Gerusalemme", meta di visite turistiche anche delle comunità ebraiche internazionali. Stimolata dalla propria sensibilità, ha intuito di non essere la sola all'oscuro di tanta storia dimenticata. I rapporti di amicizia con la signora Elena Servi, presidente dell'Associazione "la piccola Gerusalemme", le hanno consentito di aprire delle porte che le hanno fatto conoscere da vicino quanto cultura sia conservata e tramandata da questo Popolo che "abita a parte e tra le genti non si conta". Il passo per trasferire tutto ciò nell'espressione cinematografica, che le è congeniale, è stato breve. La collaborazione e la disponibilità di autorità, organismi istituzionali e privati, le hanno consentito di realizzare nel 1998 la prima manifestazione, ulteriore contributo alla convivenza pacifica tra i popoli.

Nel 2003 l'Associazione "Pitigliano Film Festival" di Roma, organizzatrice del Festival, ha formalizzato una collaborazione con l'Associazione "la piccola Gerusalemme" per organizzare insieme le iniziative del del Festival a Pitigliano.

Come raggiungere Pitigliano

A **Pitigliano** si arriva percorrendo la S.S. n. 74 che collega la costa tirrenica da Albinia (Monte Argentario) ad Orvieto

Provenendo da **Albinia** si arriva percorrendo la via Aurelia nel tratto Orbetello-Grosseto (Albinia-Pitigliano km 50)

Provenendo da **Orvieto** si arriva principalmente con l'Autostrada del Provenendo da Sole A1 (Orvieto-Pitigliano km 54)

Provenendo **da Siena** si percorre la via Cassia sino a S. Lorenzo Nuovo (VT), poi la S.S. n. 74 (Siena-Pitigliano km 120)

Provenendo **da Viterbo** si percorre la via Cassia, lasciandola subito fuori la città, in direzione Marta-Capodimonte-Valentano (VT) e quindi si segue la segnaletica (Roma-Pitigliano km 120)

La Decima Edizione del PitiFest è stata realizzata

CON IL CONTRIBUTO E IL PATROCINIO DI
Provincia di Grosseto

con il Sostegno di

Banca di Credito Cooperativo di Pitigliano
Comune di Pitigliano
Comunità Montana Colline del Fiora (GR)
Coop – Unione Amiatina

con il Patrocinio di

Ambasciata d'Israele in Italia
Associazione "La piccola Gerusalemme"
Associazione Nazionale Comuni Italiani
Comune di Pitigliano
Comunità Ebraica di Livorno
Comunità Ebraica di Roma
Regione Toscana
UNESCO – Commissione Nazionale Italiana
Unione delle Comunità Ebraiche italiane

Con la collaborazione di

Ambasciata d'Israele in Italia, Assiprogram – Pitigliano, Assessorato alla Cultura - Comune di Pitigliano, Associazione "La piccola Gerusalemme - Pitigliano, Automobili Stefanelli – Pitigliano, Bed and Breakfast "La casa dei Carrai" – Pitigliano, Casa Di Nepi Tappeti e Tessili d'Arte – Roma, Centro Culturale Fortezza Orsini – Pitigliano, Comunità Ebraica di Livorno, Consorzio A.MA.TUR – Massa Marittima, Cooperativa Il Faro – Fiulmicino (RM), Editrice La Giuntina – Firenze, Fondazione Centro Sperimentale di Cinematografia – Cineteca Nazionale, La Primavera Piante e Fiori – Pitigliano, Hostaria del Ceccottino – Pitigliano, Le Bon Ton Catering – Roma, Libreria "Le città invisibili" – Pitigliano, Mori Isaldo Restauro e vendita mobili antichi – Pitigliano, Narcisi & Bussi – Pitigliano, Presidio Slow Food "La cucina dei goym nelle città del tufo", Rotary Club Pitigliano Manciano Sorano, Termoidraulica Chiatti – Pitigliano, Ufficio Turistico - Pitigliano

Associazione Pitigliano Film Festival

00146 Roma – Via Cerreto Guidi 18
Fax + 39 – 06 - 55.26.16.93
www.PitiFest.it staff@pitifest.it
Cod Fisc. 9634678 058 6 – Part. IVA 05725461007

in collaborazione con

Associazione La Piccola Gerusalemme
58017 Pitigliano (GR) – Via Firenze 116/a
Tel. 0564 – 616006 / Fax 0564- 616077



10° Festival di Cinema e Cultura Ebraica
una chiave per comprendere

Gemellato con

The Boston Jewish Film Festival (USA)
Jewish Eye – Int. Jewish Film Festival (Israel)

Il viaggio

PitiFest 2007

8 - 10 Dicembre 2007 (5768), Pitigliano (GR)